

Yowane yona leta bagubagunana

Buka ta hededehe masalahana

Buka ta taukulina meta Yowane Sebedaiyo natuna (Maleko 1:19-20), iya ede Yesu yona hekahekatao hesau yo hinage Yesu wasana bukana hehasina wa taukulina wa. Na teina leta ta huyakulina bolimaina tausonoga se kaimasi ede 85 yo 95 AD luwadiyena. Tenem huyana ne unai Yowane Epeso unai ye miya na iya ekalesiya yodi tauwoyawoya saesaena. Yowane ye kulikulilau teha Eisiya dubudiyao maudoidi udiyedi.

Yodi huya wa unai taulauhekatalupolupo se lulau ekalesiya bodadi luwadiyena na tamowai se nuwakoidi. Yowane ye hededehe masalahadi meta

- (1) siya Yaubada yona hedehedede nige se kawakabiyeidi (1 Yowane 2:4-6, 3:4-6) yo yodi laulau nige se dudulai (1 Yowane 2:29, 3:3,6,8,10),
- (2) yodi hali ekalesiya nige se gadosisiyedi (1 Yowane 3:14, 4:8) na se hewaiunudi (1 Yowane 2:9-11) yo se subudi (1 Yowane 3:15, 4:20-21),
- (3) nige se lapulau apostolo udiyedi (1 Yowane 4:6), yo
- (4) se hedede meta tamowaina Yesu iya nige Keliso (1 Yowane 2:22-23, 5:1,9-10) yo nige Yaubada natuna (1 Yowane 4:15). Yo hinage se hedede meta nige gonowana iya tamowai molosi (1 Yowane 4:2-3), matawuwuna yodi nuwanuwatu ede yaluwa mo gonowana se namwa na tauda ta se yababakalili.

Na Yowane ekalesiya ye hededehasahasaedi bena tabu se lapulau udiyedi yo se tolobayao sunuma ye hekatabagunaediko wa unai. Yo hinage ekalesiya ye hededehesibasibadi bena se haigadogadosisi'uyoidi (1 Yowane 3:10-

11,17,23 yo 4:11,21). Yaubada kana kao meta gadosisi (1 Yowane 4:8), unai gadosisi yona kabalaoma ede Yaubada (1 Yowane 4:7).

Na yona nuwatu saesaena ede ye hededehebayaodi meta Yesu ye gilihaidiko na mauli mamohoina ede siya yodi (1 Yowane 5:13).

Nuwanuwatu maudoidi ta hedehedededi meta Yowane ye kulitupwatupwaidi. Nige nuwatu kesega hedehededena Yowane ye hededehegehe na kabo hesau ye hetubu na unai ye hedehedede.

Buka ta tupwana lakilakidi

- Leta yona kabahedehedede: Mauli hedehededena (1 Yowane 1:1-4)
- Yaubada kabina taukata yodi miyamiya bena se namwa (1 Yowane 1:5—2:17)
- Yaubada natunao nige gonowana se ba'aya na se haigadogadosisi (1 Yowane 2:18—3:24)
- Taulauhekatalupolupo kabakitalobaidi meta Keliso (1 Yowane 4:1—5:12)
- Leta guduna hedehededena udoi'udo (1 Yowane 5:13-21)

Yowane Yesu ye hededehemahasalaha

¹ Teina kulikuli ta unai Yesu Keliso wasana ka kuli-hemasalaha kalimiuwai. Iya huya bagubagunana unai ye miya ye laoma ee teina, iya kalinana ka lapui, mata-maiyena iya ka kita, yona miyamiya ka kitadi, yo nima-maiyena iya ka kabitonogi. Iya meta Mauli Hedehededena**.

² Mauli wa ye laoma ye hemala tamowai na ka kita yo ka hemamohoiyei, yo mauli miyamiyahaina ta ka

** 1:1: Mauli Hedehededena: Yowane yona kulikuli wa hinage gonowana ta bui ta wane, Iya meta Hedehedede mauli tauhaiyamana kalidaena.

hededehemasalaha kalimiuwai. Iya Tamana maiyana se miya, na ye masalamako kalimaiyena. ³ Saha ka kita yo ka lapui wa ka hededehemasalahadi kalimiuwai kaniyona ede ka henuwa bena komiu yo kai ta hebodakesega. Na yoda hebodakesega ta meta Tamana yo Natuna Yesu Keliso maiyadao. ⁴ Teina hedehedede ta ka kulidiwa kalimiuyena, bena maudoida ta gwauyalagogoi.

Mala miyamiyana hedehededena

⁵ Teina wasa ta iya kalinawai ka lapuhai na ka hedede-gabaei kalimiuwai: Yaubada meta dawaya, iya unai nige masigili hesau.

⁶ Ena ta hedede bena Yaubada maiyada ta hebodakesega, na sola masigili unai ta miyamiya, meta kita tauhededelupolupo, na miyamiya mamohoidi meta nige ta miyaeidi. ⁷ Na ena dawaya unai ta miyamiya, gonogonowana doha iya dawaya unai ye miyamiya, kabo kada kahao maiyadao ta hebodakesega yo Yaubada Natuna Yesu kwasinana yoda yababa maudoidi ye deuligabaedi.

⁸ Ena ta wane, nige yoda yababa hesau, meta ta bom ta lupoi'uyoida, na hedehedede mamohoina ede nige kalidawai. ⁹ Na ena yoda yababa ta hededehemasalahadi Yaubada unai, kabo ye nuwatugabaedi yo yoda miyamiya yababadi maudoidi ye deuligabaedi, matawuwuna yona hededehesunuma wa ye nuwanuwatuidi yo yona laulau se dudulai kalidaena. ¹⁰ Ena ta hedede bena nige yoda yababa hesau, na teina unai yona hedehedede ta tolehesuwaladi, meta ta hedede ede Yaubada iya taulaulupolupo.

2

¹ Natuguwao, nuwanuwatu ta ya kulidiwa kalimiuyena na unai kabo taba nige kwa ba'aya. Na ena hesau yababa ye ginauli, meta taulausabilauyeida ede ye totolo Tamada

matanaena, ede Yesu Keliso, iya dudulai tamowaina. ² Na iya meta yoda yababa kabanuwatugabaena kaitalamna. Na nige bena ta bom mo yoda yababa, na tanoubu maudoina yodi yababa hinage.

Yaubada kabina taukata kabakitalobaidi

³ Ena Yaubada yona laugagayo ta kawakabiyeidi, kabo gonowana kabida ta kata ede kita meta iya kabina taukata.

⁴ Na kaiteya ye hedede bena iya Yaubada kabina ye kata, na Yaubada yona hedehedede nige ye kawakabiyeidi, meta iya tauhededelupolupo, yo hedehedede mamohoidi meta nige kalinaena. ⁵ Na ena tamowai hesau Yaubada yona hedehedede ye lauwatanidi, meta mamohoi iya Yaubada ye gadosisikaliliyei.

Teina unai kabo kabina ta kata meta ta patulauko kalinawai: ⁶ Ena tamowai hesau ye hedede iya ye patulauko Yaubada unai, bena taba yona miyamiya gonogonowana doha Yesu.

Gadosisi miyamiyana henuwaisinina

⁷ Kagu kahao, teina ta meta nige laugagayo hauhauna ya kuliyawu kalimiuwai, na beyabeyana wa, iya ede huya bagubagunana unai kwa haiyako wa. Teina laugagayo beyabeyana ta, iya ede Keliso wasana beyabeyana kwa lapuiyako wa. ⁸ Iyamo laugagayo ya kuliyawu ta meta laugagayo hauhauna, kaniyona ede ye masalaha Keliso yona mauli ne unai, yo hinage ye masalaha yomi laulau udiyedi. Matawuwuna masigili meta ye gehe ye laulau na dawaya mamohoina ede ye sinasina.**

⁹ Ena tamowai hesau ye hedede bena iya mala unai ye miyamiya, na iyamo kana kaha ye hewaiunu, meta iya ede sola masigili unai. ¹⁰ Na kaiteya kana kaha ye gadosisiyei

**

2:8: Masigili... ye gehe ye laulau na dawaya mamohoina ede ye sinasina: Nuwanuwatu ta kabo hinage Yowane 1:5 unai ku hasili.

meta mala unai ye miyamiya, ede nige gonowana tamowai hesau ye hekalabesibesi. ¹¹ Na kaiteya kana kaha ye subu, meta iya masigiliyena ye miyamiya yo unai ye sae ye dobi, na nige kabina ye kata haedi ye laulau, matawuwuna ede masigili ne ye hematagibugibu.

¹² Natuguwao, ya kulikulilaowa kalimiuyena
matawuwuna kabina ta kata meta Yaubada yomi
yababa ye nuwatugabaediko Keliso debanaena.

¹³ Tamaguwao, ya kulikulilaowa kalimiuyena
matawuwuna ede Yaubada Tamada kabina kwa
katako. Iya huya bagubaguna unai ye miyamiya na
ye laoma ee teina.

Hewahewaliyo, ya kulikulilaowa kalimiuyena,
matawuwuna ede tauyababa kwa saedikwaiyako.

¹⁴ Natuguwao, ya kulikulilaowa
matawuwuna ede Tamada kabina kwa katako.**

Tamaguwao, ya kulikulilaowa kalimiuyena
matawuwuna ede Yaubada Tamada kabina kwa
katako. Iya huya bagubaguna unai ye miyamiya na
ye laoma ee teina.

Hewahewaliyo, ya kulikulilaowa kalimiuyena
matawuwuna kwa bayao yo Yaubada kalinana ye
miyamiya kalimiuyena, na tauyababa wa kwa
saedikwaiyako.

Tabu tanoubu ta kwa gadosisiyei

¹⁵ Tabu tanoubu ta yo tanoubu ginaulidiyao kwa gadosisiyedi. Ena tanoubu ta kwa gadosisiyei, meta Tamada gadosisina nige kalimiuwai. ¹⁶ Kaniyona ede tanoubu ta miyamiyadi yababadi meta nige Tamada unai se laoma, siya ede tauda ta yona gadogadosisi yababadi yo matada

** **2:14:** Natu kadi hedehedede ta meta buka Dimdim hekadiyo se tole lausoiso 13 unai, na buka se bado se tole lausoiso 14 unai.

yodi gadogadosisi bikibikidi yo nuwasaesae yababadi. Siya yodi kabalaoma ede tanoubu ta. ¹⁷ Tanoubu ta yo saha tamowai se henuwakaliliyeidi meta kabo se gehe, na kaiteya Yaubada yona nuwatu ye ginauliwatanidi meta kabo ye miya ye lau ee nige kana siga.

Keliso tauhewaiununa hedehededena

¹⁸ Natuguwao, teina ta huya gehegehena. Kwa la-puiyako meta Keliso tauhewaiununa kabo ye lagema. Na mayadai ta unai Keliso tauhewaiununa gwaudi ede se masalahako. Unai kabina ta kata ede huya gehegehena meta ye lagemako. ¹⁹ Teina tamowaidiyao ta kada boda ta unai se pesahai, na siya meta nige kada bodao mamohoidi. Taba siya kada kahao mamohoidi, kabo sola maiyadao ta miyamiya. Na se laugabaedako, unai ye masalaha ede siya nige kada bodao mamohoidi.

²⁰ Na komiu meta Yesu Keliso Yaluwana Tabuna ye inidobiyeiyawako kewamiuyena na maudoimiu ne hedehede mamohoina wa meta kabina kwa kata. ²¹ Tabu yomi nuwatu bena hedehedede mamohoina wa nige kabina kwa kata, ede unai na ya kulikulilaowa kalim-iuyena. Na ya kulikuli ta kaniyona ede hedehedede mamohoina wa kabina kwa katako, yo hinage kabina kwa kata meta nige hedehededelupolupo hesau hedehedede mamohoina wa unai ye laoma.

²² Kaiteya meta taulaululupolupo? Iya ede kaiteya ye hedede bena Yesu iya nige Keliso. ^{**} Tamowai doha tenem meta iya Keliso tauhewaiununa, Yesu yo Tamana ^{**} ye uhalaedi. ²³ Ena kaiteyadi Natuna se uhalaedi meta Tamana

^{**} **2:22:** Keliso kaniyona ede Yaubada yona kaisunuwa tamowaina (↑Keliso). ^{**} **2:22:** Yesu yo tamana: Kalina Giliki unai Yowane ye kuli Tamana yo Natuna, siya ede Yaubada yo Yesu Keliso.

nige maiyadi. Na kaiteyadi Natuna se hededetausaei, siya meta Tamana hinage maiyadi.

²⁴ Na komiu yomi huyanuwabui unai na ye laoma wau teina na wasa saha kwa lapui wa bena nuwamiuyena ye babawa. Ena wasa wa ye babawa kalimiuyena, kabo huya maudoina Natuna yo Tamana kalidiwai kwa miyamiya, ²⁵ yo Yaubada yona hededehesunuma kalidawai wa ede mauli nige kana siga.

²⁶ Yogu kulikulilaowa ta meta bena tauwoyasa-puligomiu ne hedehedededi. ²⁷ Na komiu Yesu unai Yaluwa Tabuna kwa haiyako, iya ede ye miyamiya kalimiuyena, unai ede nige gonowana taba taulauhekata hesau ye hekatagomiu. Matawuwuna ede Yaluwa ta ye hekatagomiu ginauli maudoidi udiyedi, na yona lauhekata ne meta mamohoi, nige kailupolupo. Unai taba Yaluwa yona lauhekata wa udiyedi kwa miyamiya. **

Yaubada natunao se nuwabayao Yaubada matanaena

²⁸ Unai, natuguwao, yomi miya Keliso unai ne tabu kwa hekaiyawasi. Na yona huyataumasalahama unai kita kabo ma nuwabayaoda, na taba nige ta mwadine Keliso yona uyoma mayadaina ne unai. ²⁹ Ena kabina kwa kata ede Keliso iya dudulai tamowaina, kabo hinage gonowana kabina kwa kata meta kaiteyadi yodi laulau se dudulai, siya meta Yaubada unai labasi helabuina se hai.

3

¹ Hage, sola Tamada yona gadosisi lakina kalidaena ne kwa kita! Yona gadosisi debanaena ede iya ye

** **2:27:** Taba Yaluwa yona lauhekata wa udiyedi kwa miyamiya: Hedehede ta nige ye masalahakalili kalina Giliki unai. Ede gonowana hinage ta kulibui ta wane, Unai kwa miyamiya Yesu kalinawai, doha Yaluwa ta ye hekatagomiu. Hedehede kwa miyamiya ne kalina Giliki unai hinage ta bui ede ta wane, taba kwa miya.

kawanatuyeida. Na teina ta meta mamohoi. Unai ede tanoubu ta tamowaidiyao nige se kitalobaida, kaniyona ede Yaubada nige kabina se kata. ² Kagu kahao, mayadai ta unai kita meta Yaubada natunao, na kada kao mamohoina ede sola nige ye masalahama. Na kabina ta kata meta huyana Keliso ye uyoma^{**}, kabo kada kao se buidi doha iya, matawuwuna iya kana kao mamohoina kabo ta kita. ³ Siya kaiteyadi se kitakitalau tenem mayadaina ne unai, bena yaluwadi se he'a'anamwanamwaeidi na se a'a, gonogonowana doha Keliso.

⁴ Ena kaiteya yababa ye ginauli meta Yaubada yona laugagayo ye kawayagalaei, matawuwuna ede yababa meta Yaubada yona laugagayo kawayagalaena. ⁵ Kabina kwa kata meta Keliso yona laoma tanoubu ta unai wa kaniyona ede yoda yababa ye haigabaedi, na iya unai nige yababa hesau. ⁶ Unai kaiteya Keliso ye kawakehaei meta nige gonowana yona yababa unai ye miyahekahini. Na kaiteya yona yababa unai ye miyakesegai, meta iya sola nige Keliso ye kita yo nige kabina ye kata.

⁷ Natuguwao, tabu kwa moselaegomiu tamowai hesau unai na ye lupohaigomiu. Kaiteya yona laulau se dudulai, iya meta dudulai tamowaina, gonogonowana doha Keliso.

⁸ Na kaiteyadi yababa unai se miyakesegai, siya meta Diyabolo yona tamowai, matawuwuna kabahetubu wa unai na ye laoma ee teina Diyabolo ede sola yababa ye ginaginaulidi. Na Yaubada Natuna yona laoma wa kaniyona ede bena Diyabolo yona paisowa ye hekaiyawasidi.

⁹ Yaubada natunao nige gonowana huya maudoina yababa unai se miyamiya, matawuwuna Yaubada yona miyamiya kaona ede kalidiwai. Iya unai labasi helabuina

****** **3:2:** Huyana Keliso ye uyoma: Dimdim bukadiyao hekadi hedehedede ta se kuli ede se wane, huyana kada kao mamohoina kabo ye masalaha.

se hai, unai nige gonowana yababa unai se miyakesegai. ¹⁰ Kabo idohagina kabina ta kata kaiteyadi meta Yaubada natunao yo kaiteyadi siya Diyabolo natunao? Kaiteyadi laulau dudulaidi nige se ginaginaulidi yo kaiteyadi yodi hali ekalesiya tamowaidiyao nige se gadosisiyedi, meta siya nige Yaubada natunao.

Bena gadosisi miyamiyana unai kwa miyamiya

¹¹ Beyabeyana meta teina wasa ta kwa lapuiyako: Bena ta haigadogadosisi'uyoida. ¹² Tabu yomi laulau doha Kaina, iya tauyababa yona tamowai, ede kana kaha Abela ye koihemwaloi. Kaniyona saha to ye koihemwaloi? Matawuwuna ede yona laulau wa nige se dudulai, na kana kaha yona laulau wa se dudulai.

¹³ Kagu kahao, tabu kwa silisiliyata ena tanoubu ta tamowaidiyao se hewaiunugomiu. ¹⁴ Kabina ta kata meta boita ta laugabaeyako na ta laomako mauli unai, matawuwuna ede kada kahao ta gadosisiyeidi. Ena kaiteya kana kaha nige ye gadosisiyei, meta iya sola boita unai ye miyamiya. ¹⁵ Kaiteya kana kaha ye subukaliliyei, iya taukaiunu, na kabina kwa kata ede taukaiunu meta mauli miyamiyahaina nige kalinawai.

¹⁶ Gadosisi mamohoina kana kao saha meta kabina ta kata, kaniyona ede Yesu Keliso yona mauli ye mosegabaei kita hesabada. Unai kita hinage bena yoda mauli ta talamgabaeidi kada kahao hesabadi. ¹⁷ Ena tamowai gogogogona hesau kana kaha ye kita ye deha, na nige ye katekamkamnaei yo nige ye sagui, kabo idohagina ye hedede meta Yaubada yona gadosisi ede kalinawai?

¹⁸ Natuguwao, yoda gadosisi tabu hedehedede yo kalina mo udiyedi, na bena kabikabi mamohoidi udiyedi gadosisi ta hemasalaha. ¹⁹⁻²⁰ Yoda kabikabi wa udiyedi kabo kabina ta kata ede kita miyamiya mamohoidi udiyedi

ta miya. Na ena ginauli saha hesau unai nuwada se hegiluda, kabo gonowana Yaubada matanaena nuwada se talu, matawuwuna kabina ta kata ede Yaubada ye saekalili na kabo nuwada, yo iya ginauli maudoidi kabidi ye katakalili.

²¹ Kagu kahao, ena nuwada nige se hegiluda, meta gonowana ma nuwabayaoda ta lau Yaubada unai, ²² na saha ta kaibwadai iya unai meta kabo ta lobai, matawuwuna yona laugagayo ta miyawatanidi yo yona kabanuwanamwa ta ginaulidi. ²³ Na yona laugagayo ede teina: Bena iya natuna Yesu Keliso ta sunumaei, ^{**} yo bena ta haigadogadosisi'uyoida doha laugagayo unai ye hededeyako wa. ²⁴ Kaiteyadi yona laugagayo se miyawatanidi meta iya unai se miyamiya, yo iya hinage kalidiyena ye miyamiya. Na Yaluwana ye haiyama wa debanaena ede kabina ta kata meta iya ede kalidaena.

4

Yaluwa kabakitahekasadi

¹ Kagu kahao, tabu yaluwa udoi'udo i yodi hedehedede kwa kawamamohoyedi. Bena kwa lautonogidi na kwa kitadi ena siya mamohoina Yaubada unai se laoma e nige. Matawuwuna pelowetalupolupo gwaudi ede se laoko tanoubu tehana maudoidi udiyedi. ² Yaubada Yaluwana yomi kabakitalobaina ede teina: Ena yaluwa hesau ye hededehe masalaha meta Yesu Keliso bulumaena ye laoma, yaluwa ne meta Yaubada unai ye laoma. ³ Na ena yaluwa hesau yona hededehe masalaha meta Yesu iya nige bulumaena ye laoma, yaluwa ne meta nige Yaubada

^{**} **3:23:** Yesu Keliso ta sunumaei: Kalina Giliki unai se kuli se wane, Yesu Keliso hesana ta sunumaei. Na kalina Giliki unai hedehedede hesa meta Yesu Keliso kana kao yo yona gigibwali heyaheyasonina, iya Yaubada natuna.

unai ye laoma. Yaluwana ne meta Keliso tauhewaiununa yaluwana. Kwa lapuiyako meta Keliso tauhewaiununa wa ye laolaoma, na mayadai ta unai iya ede ye lagemako tanoubu ta unai.

⁴ Natuguwao, komiu Yaubada yona tamowai, na pelowetalupolupo wa kwa saedikwaidiko, matawuwuna yaluwa luwamiuyena taumiyamiya ne, iya ye saekalili na kabo yaluwa tanoubu ta unai ne. ⁵ Teina pelowetalupolupo ta, siya meta tanoubu ta yona tamowai, unai ede tanoubu ta nuwanuwatudi udiyedi se hedehedede, hinage tanoubu ta tamowaidi se lapulapulau udiyedi. ⁶ Na kita meta Yaubada yona tamowai. Ena tamowai hesau Yaubada kabina ye kata, meta kabo ye lapulapulaoma kalidaena. Na kaiteya nige Yaubada yona tamowai, meta taba nige ye lapulaoma. Teina unai kabo hedehedede mamohoina yaluwana yo yaluwa lupolupona ta kitalobaidi.

Yaubada yona gadosisi kalidaena

⁷ Kagu kahao, bena ta haigadogadosisi'uyoida, matawuwuna gadosisi meta Yaubada unai ye laoma, na taugadogadosisi maudoidi meta siya Yaubada unai labasi helabuina se hai yo iya kabina se kata. ⁸ Yaubada iya meta gadosisi. Kaiteya nige ye gadogadosisi, iya nige Yaubada kabina ye kata. ⁹ Yaubada yona gadosisi ye hemasalaha kalidaena doha teina: Iya natukesekesegana ye hetamaliyama tanoubu ta unai na bena iya debanaena mauli ta lobai. ¹⁰ Gadosisi mamohoina ede teina: Nige bena kita Yaubada ta gadosisibagunaei, na iya ye gadosisibagunaeida, ede iya natukesekesegana ye hetamaliyama yoda yababa kabanuwatugabaeidi kaitalasamna.

¹¹ Kagu kahao, Yaubada ye gadosisikaliliyeida, unai kita hinage taba ta haigadogadosisi'uyoida. ¹² Nige sola tamowai hesau Yaubada ye kita, na ena ta

haigadogadosisi'uyoida, meta Yaubada ede kalidaena ye miyamiya yo yona gadosisi ne kalidaena kabo ye masalahanamwanamwa. ¹³ Kabina ta kata meta iya unai ta miyamiya, yo hinage iya ede ye miyamiya kalidaena, matawuwuna Yaluwana ede ye haiyamako. ¹⁴ Ka kitayako yo ka hededehemasalaha meta Tamana iya Natuna ye hetamaliyama bena iya kabo tanoubu ta taugilihaina. ¹⁵ Ena kaiteya ye hededehemasalaha meta Yesu iya Yaubada Natuna, meta Yaubada ede ye miyamiya iya kalinawai, yo iya ye miyamiya Yaubada unai. ¹⁶ Na Yaubada yona gadosisi hesabada ne kabina ta kata yo yoda midi ta tole unai.

Yaubada iya gadosisi ede, na kaiteya gadosisi unai ye miyamiya, iya meta Yaubada unai ye miyamiya, yo Yaubada hinage kalinawai ye miyamiya. ¹⁷ Ena tanoubu ta unai yoda mauli meta doha Yesu, kabo gadosisi ye masalahanamwanamwa yoda mauli ta udiyedi. Unai kabo hekasa mayadaina ne unai nige gonowana ta matausi, na ta nuwabayao. ¹⁸ Gadosisi unai meta nige matausi, na gadosisi mamohoina matausi ye tolehesuwala. Ena ta matausi, meta kaniyona ede hekamkamna ta matausiyei. Unai kabo ta kita ede Yaubada yona gadosisi meta sola nige ye masalahanamwanamwa kalidaena.

¹⁹ Ta gadogadosisi, matawuwuna Yaubada ye gadosis-ibagunaaida. ²⁰ Ena tamowai hesau ye wane, “Yaubada ya gadosisiyei!”, na kana kaha ye subu, iya meta tauhed-edelupolupo. Ena kana kaha gonowana ye kita ne nige ye gadosisiyei, idohagi kabo Yaubada nige gonowana ye kita ne ye gadosisiyei? ²¹ Na Yaubada yona laugagayo ye haiyamako ede teina: Kaiteya Yaubada ye gadosisiyei, meta hinage bena kana kaha ye gadosisiyei.

5

Yoda sunuma Yaubada Natuna unai

¹ Kaiteyadi se kawamamohoi meta Yesu iya Keliso ede, siya labasi helabuina Yaubada unai se hai. Yo kaiteyadi Tamadi ne se gadosisiyei, meta natunao hinage kabo se gadosisiyedi. ² Teina doha kabo kabina ta kata meta Yaubada natunao ta gadosisiyedi: Bena Yaubada ta gadosisiyei yo yona laugagayo ta miyawatanidi. ³ Yaubada gadosisiyeina kaniyona ede bena yona laugagayo ta miyawatanidi. Na yona laugagayo ne nige se polohekalili, ⁴ matawuwuna ede Yaubada unai labasi helabuina tauhaina tamowaidi, siya meta tanoubu ta se saedikwai, na yoda sunuma debanaena ede tanoubu ta gonowana ta saedikwai. ⁵ Kaiteya gonowana tanoubu ta ye saedikwai? Tamowaina ede kaiteya ye kawamamohoi meta Yesu iya ede Yaubada Natuna.

⁶ Yesu Keliso ta meta waila yo kwasina udiyedi ye laoma. Nige waila ye bom unai ye laoma, na waila yo kwasina udiyedi.** Na Keliso tauhededehemasalahana ede Yaluwa, na iya meta hedehedede mamohoina Yaluwana. ⁷ Kaniyona ede iya tauhemamohoiyeina meta ginauli haiyona: ⁸ Yaluwa, waila, yo kwasina. Na ginauli haiyona ta meta nuwatu kesega unai se talam. ⁹ Tamowai

** 5:6: Waila yo kwasina udiyedi ye laoma kaniyona meta Yesu yona babatiso yo yona boita sataulo unai heyaheyasonidi. Kaniyona ede, Keliso meta tamowai mamohoina, gonogonowana doha tamowai hekadiyo hinage Yowane iya ye hebabatisoidi, yo hinage ye boita tamowai yodi yababa nuwatugabaedi hesabana. Buka ta huyakulina wa unai tamowai hekadiyo se kawamamohoi meta Keliso iya yaluwa na ye lulau Yesu unai huyana ye babatiso, iyamo huyana Yesu ye boita sataulo unai meta Keliso yaluwana Yesu ye laugabaiyako. Na Yowane ye hededehemasalaha ede Yesu Keliso meta huya maudoina iya Yaubada yona hetamali tamowaina, yona huyalabasi unai na ye lau ee ye boita sataulo kewanawai.

yodi hedehedede ta kawamamohoyedi, iyamo Yaubada yona hededeheemasalaha meta ye saekalili, matawuwuna ede hededeheemasalaha ta Yaubada unai ye laoma. Na yona hededeheemasalaha wa meta Natuna hedehededena. ¹⁰ Kaiteyadi Yaubada Natuna unai se kawamamohoi meta teina hededeheemasalaha ta se hai nuwadiyena. Na kaiteyadi nige Yaubada se kawamamohoyei, meta iya se kawalupolupoi, matawuwuna saha Yaubada ye hededeheemasalaha Natuna hesabana wa nige se kawamamohoyei. ¹¹ Hededeheemasalaha wa hedehededena ede teina: Mauli nige kana siga meta Yaubada ye haiyamako, na mauli ne iya ede Natuna unai. ¹² Ena kaiteya Yaubada Natuna ye hai nuwanaena, meta mauli ta ye haiyako. Na kaiteya nige Yaubada Natuna ye hai meta mauli ta sola nige ye hai.

Mauli nige kana siga kwa haiyako

¹³ Nuwanuwatu ta ya kulidiwa komiu kaiteyadi Yaubada Natuna hesanaena taukawamamohoi kalimiwai, na udiyedi kabo kabina kwa kata meta komiu mauli nige kana siga wa kwa haiyako.

¹⁴ Gonowana ta nuwabayao Yaubada matanaena. Taba saha hesau ta kaibwadai iya kalinawai na yoda kaibwada ne iya yona nuwatuyena, kabo yoda tapwalolo ne ye lapulaoma. ¹⁵ Na ena kabina ta kata meta iya ye lapulapulaoma kalidaena, kabo hinage kabina ta kata meta ginauli saha iya kalinawai ta kaibwadai wa kabo ye ledima.

¹⁶ Ena kam kaha hesau ku kita ye laupwano, na yona yababa ne unai nige gonowana ye boita^{**}, meta bena yona ku tapwalolo, na Yaubada kabo mauli ye mosei. Teina

^{**} **5:16:** Boita ne meta tausonoga se hedede bena yaluwaena se boita, kaniyona ede tamowai hesau ye bom mauli unai ye boligabae'uyoi na nige ye henuwa bena ye nuwabui. Na Yowane yona nuwanuwatu ye lau pelowetalupulopo wa udiyedi, matawuwuna siya Yesu Keliso se uhalaei. Nige kabahededegilidi hesau.

ta meta ye lau siya kaiteyadi yodi yababa nige gonowana ye woyalaeidi boita unai ne kalidiyena. Na yababa hesau meta gonowana tauginaulina ye woyaei ye lau boita unai. Nige ya hedede bena tenem yababa ne debanaena na tamowai ne yona ku tapwalolo. ¹⁷ Laupwano maudoidi meta yababa, na iyamo yababa hekadi nige gonowana se woyalaeda boita unai. ^{**}

¹⁸ Kabina ta kata meta kaiteya ena Yaubada unai labasi helabuina ye hai, iya nige gonowana huya maudoina yababa unai ye miyamiya. Na Yesu ^{**} kabo tamowai ne ye kitahetete, na tauyababa nige gonowana heyababa hesau ye ginauli kalinawai. ¹⁹ Kabina ta kata ede kita Yaubada natunao, na tanoubu ta maudoina meta tauyababa yona tanuwaga guninaena se miya. ²⁰ Hinage kabina ta kata ede Yaubada Natuna ye laoma na nuwatulobai ye haiyama, na unai kabo gonowana Yaubada mamohoina ne kabina ta kata. Na kita ede iya mamohoina ne unai ta miyamiya, hinage kita ede iya natuna Yesu Keliso unai ta miyamiya. Iya ede Yaubada mamohoina yo iya mauli nige kana siga tauhaiyamana.

²¹ Natuguwao, kwa kitahetete'uyoigomiu tabu kwa pat-ulau yaubadalupolupo kalidiyena!

^{**} **5:17:** Yababa hekadi nige gonowana se woyalaeda boita unai kaniyona ede sola gonowana ta nuwabui. ^{**} **5:18:** Yesu: Yowane ye kuli, Yaubada unai labasi tauhaina, na iya ede Yesu.

**Yaubada wasana: Buka Hauhauna tupwana
The Message about God: The New Testament in the Saliba
language of Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Saliba long Niugini**

copyright © 2007, 2013, 2017, 2021 Wycliffe Bible Translators, Inc.

© Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Saliba

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2021-07-19

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 19 Oct 2021 from source files dated 14 Jul 2021

a38b418f-b400-5c73-b231-ea8af9b0924a